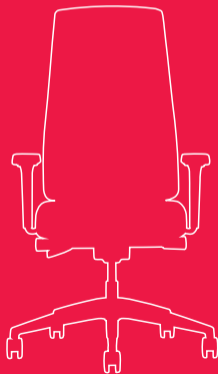


interstuhl

# 16G2/16G4/16G6R

Bedienungsanleitung  
Operating instructions  
Mode d'emploi  
Gebruiksaanwijzing  
Instrucciones de uso  
Istruzioni d'uso





Sitzhöhenverstellung

Seat height adjustment

Réglage de la hauteur d' assise

Zithoogteverstelling

Regulación de altura del asiento

Regolazione altezza seduta





Synchronmechanik

Synchronous mechanism

Mécanisme synchrone

Synchroontehniek

Mecanismo sincronizado

Meccanismo syncro





Gewichtsregulierung

Weight adjustment

Réglage de tension

Gewichtsregeling

Regulación de peso

Regolazione peso





Lordosenstütze (Option)

Lumbar support (option)

Soutien lombaire (option)

Lendensteun (optie)

Apoyo lumbar (opción)

Supporto lombare (opzione)







Rückenlehnen-Höhenverstellung

Back height adjustment

Dossier réglable en hauteur

Rugleuning in hoogte verstelbaar

Regulación de altura del respaldo

Regolazione altezza schienale





Sitztiefenverstellung (Option)

Seat depth adjustment (option)

Réglage la profondeur d' assise (option)

Zitdiepteverstelling (optie)

Regulación de la profundidad del asiento (opción)

Regolazione profondità seduta (opzione)





Sitzneigeverstellung (Option)

Seat inclination adjustment (option)

Réglage de l'inclinaison d' assise (option)

Zitneigverstelling (optie)

Regulación de la inclinación del asiento (opción)

Regolazione inclinazione seduta (opzione)





Höhenverstellung der Armlehnen

Height adjustable armrests

Accoudoirs réglables en hauteur

Hoogteverstelling van de armleggers

Regulación de la altura de los brazos

Regolazione altezza braccioli







Breitenverstellung der Armlehnen

Width adjustable armrests

Accoudoirs réglables en largeur

Breedteverstelling van de armleggers

Regulación del ancho de los brazos

Regolazione larghezza braccioli





Tiefenverstellung der Armauflage

Adjustable arm supports

Avant - bras réglable

Armleggeropdek in diepte verstelbaar

Superficie de apoyo de los brazos regulable en profundidad

Regolazione parte superiore braccioli





4D Armlehnen

4D armrests

4D accoudoirs

4D armleggers

4D brazos

4D braccioli

Armauflage schwenkbar

Swivel arm support

Avant - bras pivotants

Armleggeropdek zwenkbaar

Brazos retrotraibles

Parte superiore del bracciolo girevole





DE\_Multifunktionale Kopfstütze

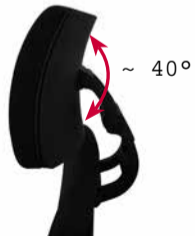
EN\_Multi functional headrest

FR\_Têteière multifonctionnelle

NL\_Multifunctionele hoofdsteun

ES\_Reposacabezas multifuncional

IT\_Braccioli multifunzione







Qualitätszertifikate  
Quality certificates  
Certificats de qualité  
Kwaliteitscertificaten  
Certificados de calidad  
Certificati di Qualità

Der Hersteller haftet nicht für Schäden aus unsachgemäßem Gebrauch oder aus Nachlässigkeiten in der Wartung. Im Rahmen des GS-Zeichens werden Bürostühle mit einer Belastung, die 120 kg Körpergewicht entspricht, geprüft.

The manufacturer is not liable for damages due to improper use or negligence of maintenance. The GS-Certificate proves that office chairs are able to carry the body weight of 120 kilo gram.

Le fabricant n'est pas responsable de dommages résultant d'une utilisation non conforme du produit et de dommages résultant d'opérations de maintenance. Dans le cadre du Certificat GS, les sièges de bureau correspondent à une charge de 120 Kg.

De fabricant is niet aansprakelijk voor schades die ontstaan door oneigenlijk gebruik of nalatigheid in het onderhoud. Conform het GS-certificaat (gecontroleerde veiligheid) worden kantoor-draaistoelen getest met een belasting die overeenkomt met 120 kg lichaamsgewicht.

El fabricante no se responsabiliza de posibles daños causados a raíz de un uso indebido del producto o de negligencias en el mantenimiento. El certificado GS demuestra que las sillas de oficina son capaces de aguantar un peso corporal de 120 Kg.

Il produttore non è responsabile per danni dovuti ad un uso improprio o a negligenza nella manutenzione della merce. Il certificato GS prova che le sedie per ufficio hanno una portata massima di peso corporeo pari a 120 Kg.

16G2



16G4



Bürodrehstühle

office swivel chairs

sièges de bureau pivotants

bureau u draaistoelen

sillas giratorias de oficina

sedia girevole



Interstuhl  
Büromöbel GmbH & Co. KG  
Brühlstraße 21  
D-72469 Meßstetten-Tieringen  
Phone +49 - 7436 - 871 - 0  
Fax +49 - 7436 - 871 - 110  
info@interstuhl.de  
www.interstuhl.de